

## Allmänna riktlinjer för katalogisering av e-tidskrifter och e-böcker

Antagna av *Expertgruppen för LIBRIS Samkatalog*, 2008-10-14.

Dessa allmänna riktlinjer har tillkommit som ett **stöd för manuell katalogisering av de e-resurser som normalt uppdateras och underhålls via löpande maskinella rutiner. Se även LIBRIS webbplats, [E-resurser från länkserver till LIBRIS](#)**. Anvisningarna ska ses som ett komplement till övriga anvisningar för katalogisering av e-resurser.

### Förutsättningar

LIBRIS-bibliotekens e-resurser administreras **ofta, dels via länkserver (normalt SFX)**, dels i LIBRIS. Administrationen sker i samspel, genom att LIBRIS maskinellt uppdateras med aktuella uppgifter om tillgänglighet, bestånd **och** plattformar (avtalsbundna såväl som fritt tillgängliga).

För att detta samspel ska fungera optimalt gäller följande förutsättningar:

- **Bibliotekets länkserver (och/eller en central länkserver) är metadatamaster/-källa** för bibliotekens e-resursadministration
  - LIBRIS speglar innehållet i denna **länkserver eller dessa länkservrer**
  - LIBRIS kan dessutom innehålla "primärkatalogiserade" e-resurser och e-resurser importerade från annan källa (riktlinjerna gäller även dessa resurser)
- I LIBRIS tillämpas tvåpostmodell, dvs. en katalogpost för **e-manifestationen** och en post för korresponderande tryckt **manifestation** (för äldre poster kan dock andra modeller förekomma)
- LIBRIS kan bara innehålla en (1) bibliografisk post per ISBN/ISSN; all information om plattform/leverantör placeras i bibliotekets beståndspost

### Allmänna riktlinjer

Se även:

- [Katalogisatörens verktygslåda. Elektroniska resurser](#)
- [Minimikrav på importerade bibliografiska poster](#)

#### A. ISBN/ISSN

1. **E-manifestationens ISBN/ISSN placeras i 020/022~~†~~**a****

21. **ISBN för den tryckta manifestationen placeras i 020~~†~~**z**, normalt med tillägget (Print)**

2.2. **ISSN för den tryckta versionen placeras i 022~~†~~**y** eller ~~†~~**z****

Vid **manuell import av e-böcker** från annan källa flyttas de **print-ISBN** som ligger i delfält **†a** till **†z** – befintliga parentestillägg (*pbk*), (*cloth*), (*alk. paper*) etc. behöver **inte** ersättas med (*Print*). Motsvarande åtgärd gäller vid import av katalogpost för tryckta böcker eller tidskrifter. Flytta i förekommande fall **e-ISBN** från delfält **†a** till **†z**.

Notera att e-böcker med olika **print-ISBN** ofta är att betrakta som olika **upplagor eller manifestationer, för vilka det kan finnas olika katalogposter. Detta gäller även då den bibliografiska beskrivningen i övrigt är likartad. Då ny katalogpost upprättas räcker det att ange ett av de print-ISBN (020~~†~~**z**) som motsvarar den aktuella e-manifestationen** (hft., inb. etc.). ISBN behöver däremot inte åtgärdas i katalogpost för e-bok som redan finns i LIBRIS.

Vid **import av e-tidskrifter** från annan källa flyttas de print-ISSN som ligger i delfält **‡a** till **‡y** (eller **‡z**). Motsvarande åtgärd gäller vid import av katalogpost för tryckta böcker eller tidskrifter. Flytta i förekommande fall e-ISBN från delfält **‡a** till **‡y/‡z**.

Vid manuell **nykatalogisering** av e-tidskrift kan print-ISSN antingen uteslutas eller placeras i delfält 022‡y.

Ovanstående gäller givetvis enbart de **böcker eller tidskrifter** som är **utgivna** i både elektronisk och tryckt form, och där den tryckta **manifestationen** har tilldelats eget ISBN/ISSN. Det är alltså tillämpligt för en digitaliserad **manifestation** av 1996 års utgåva av Miltons *Paradise Lost*, däremot inte för den digitaliserade **manifestationen** av originalutgåvan (1667).

Om så önskas: korslänka katalogposter för **de elektroniska och tryckta manifestationerna** via fält 776, om sådant saknas (ej obligatoriskt).

## Exempel

British journal of nutrition (Online)

**British journal of nutrition** [Elektronisk resurs].

**Nutrition society** (medarbetare)  
ISSN 1475-2662  
Wallingford : CABI Publ., 1947-  
Engelska.

[Läs hela texten](#) (Cambridge Journals Online - Pren. erfordras - Ädre årg. fritt tillgängliga)

**E-tidskrift**

Fler titlar om  
# Nutrition

Sammanhörande titlar

Andra versioner  
• The British journal ...

Sök utanför LIBRIS

Sök vidare i:

Voyager Cataloging - [Bib 10125679 : British journal of nutrition [Elektronisk resurs].]

File Edit Record Related Records Display Options Window Help

New Open Save Search Headings Titles Save to DB New Hldgs Get Hldgs New Items Get Items Hierarchy Help

MARC System History

Leader 00968cas a22002897ar4500 006

005 20080930155226.0 007 cr |||||

008 060322 c 1947 9999 xkx ||| p | s | ||| 0 \_ | 0 eng | c

Tag	Ind	Subfield Data
022		‡a 1475-2662 ‡z 0007-1145 (print)
040		‡a LI
080		‡a 612.39(05)
080		‡a 591.13(05)
084		‡a V(p) ‡2 kssb/5
084		‡a Vcb(p)/DR ‡2 kssb/7
084		‡a Vmb(p) ‡2 kssb/5
084		‡a Pmb(p) ‡2 kssb/5
084		‡a Ue.04(p) ‡2 kssb/5
222	0	‡a British journal of nutrition ‡b (Online)
245	1 0	‡a British journal of nutrition ‡h [Elektronisk resurs].
256		‡a Tidskrift
260		‡a Wallingford : ‡b CABI Publ., ‡c 1947-
362	0	‡a Vol. 1-
650	7	‡a Nutrition ‡v periodika ‡2 sao
710	2	‡a Nutrition society ‡4 oth
776	0	‡t The British journal of nutrition (Print) ‡x 0007-1145 ‡w 8257384

Internationellt standardserienummer (ISSN) 15:07

## B. Flera leverantörer tillhandahåller samma e-bok/e-tidskrift

Identiska e-ISBN/e-ISSN resp. print-ISBN/print-ISSN finns.

1. Använd samma bibliografiska post
2. Endast en (1) beståndspost per sigel får förekomma
3. Placera all plattform- eller leverantörsspecifik information i beståndsposten

Information om vilka leverantörer som tillhandahåller avtalsbundna resurser är att jämföras med exemplarinformation för tryckta böcker och tidskrifter, detsamma gäller eventuella variationer i tillgänglighet. Beståndsposten kan innehålla flera 856-länkar.

### Exempel

Acta oncologica (Online)

**Acta oncologica** [Elektronisk resurs].

ISSN 1651-226X  
[London] : Taylor & Francis, 1998-  
Engelska.  
E-tidskrift

Ämnesord

SPARA SKAPA REFERENS MEJLA Länka till posten

Hitta Andra utgåvor

Låna | Fjärrlåna/beställ

Titeln finns på 3 bibliotek. [Visa karta](#) • [Expandera lista](#)

Mina bibliotek [ÄNDRA](#)

**Karolinska Institutet, Universitetsbiblioteket, Digitala resurser (Cdig)**

[Bibliotekets webbplats](#)

[Läs hela](#) (Tillgänglig för användare inom Karolinska institutet) (Informaworld Journals:Full Text) (IngentaConnect Journals:Full Text)  
Bestånd: Available from 1997 volume: 36. (Informaworld Journals:Full Text)  
Bestånd: Available from 1998 volume: 37 until 2005 volume: 44. (IngentaConnect Journals:Full Text)

Öppettider, adress m.m.

Sammanhörande titlar

Andra versioner  
Acta oncologica (Pri ...  
Föregående  
Acta radiologica. On ...

Sök utanför LIBRIS

Sök vidare i:  
Google  
Google Book Search  
Google Scholar  
Scirus  
LibraryThing

BOOKMARK

### C. E-boken/e-tidskriften är även tillgänglig som fri e-resurs

Identiska e-ISBN/e-ISSN resp. print-ISBN/print-ISSN finns.

1. Komplettera den bibliografiska posten med 856-länk till den fria resursen. Lägg till en anmärkning (‡z) "Fritt tillgänglig via ..."
2. Låt 856-fält som i bibliografiska poster är uppmärkta med ett delfält ‡x 856free vara kvar. Dessa avser länkar till fritt tillgängliga e-resurser där länkarna regelbundet underhålls och uppdateras/ersätts maskinellt.
3. I övrigt, behandla enligt B ovan

### Exempel

The screenshot shows a library catalog record for the book "Global tuberculosis control [Elektronisk resurs] surveillance, planning, financing : WHO report 2004." by ebrary, Inc. and World Health Organization. The record includes publication details, a list of libraries where the book is available, and a list of related titles. A red circle highlights the link "Läs hela texten (Fritt tillgänglig via WHO)" under the "E-bok" section. The right sidebar contains sections for "Sammanhörande titlar" and "Sök utanför LIBRIS".

**Global tuberculosis control** [Elektronisk resurs] surveillance, planning, financing : WHO report 2004.

**ebrary, Inc.**  
World Health Organization (utgivare)  
ISBN 92-4-156264-1 (print)  
Geneva : World Health Organization, c2004.  
Engelska viii, 218 p.

[Läs hela texten](#) (Fritt tillgänglig via WHO)

**E-bok**

Ämnesord

SPARA SKAPA REFERENS MEJLA Länka till posten

Hitta Andra utgåvor

Låna | Fjärrlåna/beställ

Titeln finns på 36 bibliotek. [Visa karta](#) • [Expandera lista](#)

**Norra Sverige (5)** ANGE SOM FAVORIT

**Biblioteket vid institutionen för musik och medier (Lam)** ANGE SOM FAVORIT

Titeln i bibliotekets lokala katalog

Placering: Ebrary

[Läs hela](#) (Endast för användare inom LTU) (begränsad åtkomst)

Lånestatus • Öppettider, adress m.m.

**Luleå universitetsbibliotek (La)** ANGE SOM FAVORIT

Titeln i bibliotekets lokala katalog | SFX Luleå

**Sammanhörande titlar**

**Print:**

- Global tuberculosis ...

**Sök utanför LIBRIS**

**Titeln i Google Book Search:**

- Global tuberculosis...

**Sök vidare i:**

- Google
- Google Book Search
- Google Scholar
- Scirus
- LibraryThing

BOOKMARK

## D. Manuell komplettering av maskinellt genererade bibliografiska poster

1. Ändra status för fullständighetsnivå (leader/17) till **3** (miniminivå) eller **7** (biblioteksnivå), annars försvinner de manuella ändringarna vid nästa uppdatering från aktuell länkserver
2. Ta bort anmärkning (fält 599) om att posten är maskinellt genererad
3. Gör i övrigt de korrigeringar och kompletteringar som anses nödvändiga i en fullständig bibliografisk post

En kraftfull metod kan vara att slå samman den maskinellt genererade posten med en fullständig post via Voyagers funktion **Overlay Bibliographic Records**.

Ovanstående gäller rudimentära bibliografiska poster. Poster på godkänd nivå kan alltid kompletteras manuellt.

## E. Maskinellt genererade beståndsposter

1. Kan för närvarande **inte** ändras manuellt. Alla ändringar försvinner vid nästa uppdatering från aktuell länkserver

### Exempel

101 Philosophy Problems [Elektronisk resurs]

ISBN 0-203-20794-7 (print)  
Routledge  
Odefinierat språk.  
E-bok

101 Philosophy Problems

Sök utanför LIBRIS

Titeln i Google Book  
Search:  
• 101 Philosophy Prob...  
Sök vidare i:  
• Google

Voyager Cataloging - [Bib 11161060 : 101 Philosophy Problems [Elektronisk resurs]]

File Edit Record Related Records Display Options Window Help

New Open Save Search Headings Titles Save to DB New Hldgs Get Hldgs New Items Get Items Hierarchy Help

MARC System History

Leader | 00502cam a22001 55 4:00 | 006 |

005 | 20081006100727.0 | 007 | c:|||||| |

008 | 080930 n uuuu uuuu xx \_ || \_ s \_ \_ | | | | | | | | | | und \_ d

Tag	I1	I2	Subfield Data
→ 020			‡z 0-203-20794-7 (print)
245	1	0	‡a 101 Philosophy Problems ‡h [Elektronisk resurs]
260			‡b Routledge
599			‡a SFX
599			‡a Maskinellt genererad post från SFX. Eventuella manuellt gjorda ändringar kommer att försvinna vid nästa uppdatering
776	0	8	‡1 Print ‡t 101 Philosophy Problems ‡z 0-203-20794-7

Internationellt standardboknummer (ISBN) 15:34